



پھر بے بڑی بات یہ ہے کہ جو انسان بھداق، «الغرض ما شهد بـ الاحد» تو پھرین تک ایسا پاکیزہ اغلاق رہا ہو جس پر آریہ کو بھی فخر ہو۔ یہ وہ سفر ہوتی ہے جبکہ جذبات میں تنوع آ جاتا ہے۔ سفر پور جوانی ہوتی ہے۔ انسان اس عمر میں خواہشات و تذبذبات کا مشتبہ ہوتا ہے۔ لیکن اس عمر میں تو آپ پاکیزہ رہے۔ لیکن جب جذبات انحطاط پذیر ہوں (یعنی مہربوس کی سفریں)، تو ایسا پاکیزہ انسان نفسانی جذبات سے منکوب ہو جائے، اس کو بد حواسی نہیں کو ربانی ہی کہ سکتے ہیں۔

ملکہ عرب میں یہ عام رواج تھا کہ لا ولد بہنے کی صورت میں کسی اور شخص کے لڑکے کو متینی بنالیتے اور اس کو پئے حقیقی پئی کی طرح سمجھتے۔ اس کا تمہارہ یہ ہوتا کہ متینی کی بیوی کو لگی بہو جانتے اور اس کی مطلقہ سے نکاح کرنا ناجائز سمجھتے۔ چونکہ یہ رسم قانونی قدرت کے عین خلاف تھی، کیونکہ متینی میں ایسا تعلق نہیں ہوتا جو حقیقی پئی میں ہوتا ہے۔ انحضرت صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم چونکہ دنیا میں رسولات قبیہ اور بدحالت شنیعہ کا قلع قمع کرنے کیلئے آتے تھے اس لئے اس رسم و رواج کو ختم کرنے کیلئے مثبتۃ الہی نے واقعات کو، مردے عجیب و غریب انداز سے ترتیب دیا اور ایک انقلابی نتیجے پر بخپایا۔ کیونکہ اس رسم فیض کی اصلاح صرف تعلیم و وعظ سے نہیں ہو سکتی تھی بلکہ ایک مثالی نہو نے کی بھی متفاہی تھی۔

واعظ و تصمیم توان الفاظ سے کی گئی:

«خدا نے تمہارے متینوں کو تمہارے پیڈیو نہیں بنایا۔ یہ تمہاری زبانی باتیں ہیں۔ اور اللہ سے فرماتا اور سیدھی راہ کی ہدایت کرتا ہے۔ انکو ان کے بالپوں کے نام سے بلایا کرو، اللہ کے نزدیک یہی الصاف والی بات ہے۔ رہایش شبهہ کہ ان کے بالپوں کا تمہیں علم نہ ہو تو وہ اس صورت میں تمہارے دینی بھائی ہیں، ان کو بھائی کہا کرو۔» (الاحزاب)

اور عملی طور پر اس رسم کو ختم کرنے کے لئے محسن انسانیت کا انتخاب کیا گیا:

انحضرت صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم فوجہ بیدن حارثہؓ سے بہت محبت تھی۔ یہ ایک علام تھے۔ لیکن اس محبت کی بنا پر لوگ انہیں زید بن محمد کہا کرتے تھے۔ بعد میں آپ نے انکو آزاد کر کے ان کا نکاح اپنی پچھوئی زاد زینبؓ نبنت جحش سے کر دیا۔ اگرچہ اس سلسلہ میں مراتعات بہت پیش آئے تاہم معاملہ طے ہو گیا۔ مگر میاں بیوی میں سازگاری نہ ہو سکی۔ اب رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے پاس شکایات آئے لیکن معاملہ الجھتا ہی چلا گیا اور نوبت ہر ایں جا سید کہ حضرت زیدؓ نے طلاق دینے کا ارادہ آپ کے سامنے ظاہر کر دیا۔ اپنی آپ کو بڑی کوفت ہوئی کہ ایسے نکاح کا شیرازہ بکھر رہا ہے جو معاشرہ میں ایک انقلابی مثال قائم کرنے کے لئے کیا گیا تھا نہیں میں آپ کی تحریک اور مشورہ کو بڑا دخل ملتا۔ لہذا اس کی تمام ذمہ داری بھی آپ ہی پر آپری تھی۔ آپ نے زیدؓ کو اس اقدام سے باز کرنے کی کوشش کی مگر انحضرت اور اختلاف کی یہ علیج جو میاں بڑی کے درمیان حائل ہو چکی تھی، پاٹی نہ جا سکی اور مفارقت و مفاهمت کی یہ کشتی ناپاچا تی کے تھبپڑوں سے مغرب ہو گئی۔ حضرت زیدؓ نے حضرت زینبؓ کو طلاق دے دی۔

باقی رہی اس نکاح کے متعلق یہ بات کہ اللہ تعالیٰ نے پڑھا اور جیرا یہیں گواہ تھے یا یہ متعارف انکھ کی طرح ہوا تھا۔ تو اس کے متعلق عرض ہے کہ قرآنی آیت میں مذکور ہے، کا لفظ قابل غور ہے۔ اس میں شک نہیں کہ بعض مسلم مصنفین سے بھی اس کے متعلق سہو فلم ہو گیا ہے اور لکھ دیا ہے کہ آپ کا یہ نکاح زمین پر نہیں بلکہ آسمان پر ہوا تھا۔ حالانکہ آپ کا باقاعدہ نکاح ہوا اور ابوالراحم زینبؓ کے جہانی ان کی طرف سے دلی بن کر شریکِ محفل ہوئے۔ تاریخ ابن اہشام کے مندرجہ ذیل الفاظ اس کی "علی روؤس الشہاد" شہادت دستی

«تزوہ جو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم زینب بنت حبش و زوجہ ایاها اخواں
ابلاحمد بن حبش و اصدقہ اسے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ادیع مائتہ درهم ۷۷

تو اس صورت میں زوجنا کہا گئے یہ معنی ہوں گے کہ "تم نے تجھے نکاح کی اجازت دی" تاکہ متین کے متعلق بدععت شنیدہ و رسم قبیر کا خاتمه ہو۔

بعض روایات میں آیا ہے، حضرت بی بی زینب فخریہ طور پر کہا کرتی تھیں کہ میرا نکاح آسان پر ہوا ہے تو اس کے معنی بھی یہ ہیں کہ میرے نکاح کا چرچا آسانوں میں ہوا اور قرآنی الفاظ سے نکاح کی اجازت میرے سوا اور کسی کو حاصل نہیں چنانچہ اس نکاح کا ولیمہ وغیرہ رسول مسیح نکاح جواد ایک، ان کا ثبوت کثرت سے ملتا ہے۔

دشمنوں کے لئے یہ بات قابل گرفت حقی ہی لیکن افسوس ان سادہ مفسرین پر ہے جنہوں نے نہایت ذلیل اندان سے اس کو بیان کیا اور تسلیم کر لیا کہ معاذ اللہ حضور علیہ السلام بی بی زینب کو اچانک دیکھ کر عاشق ہو چکے تھے۔ اس لئے دل میں اس خواہش کو چھپا تھے اور لوگوں پر ظاہر نہیں ہونے دیتے تھے اور چاہتے تھے کہ کسی طرح ان کو اپنے لئے حاصل کر لیں۔ تفویر تو اے چرخ گردوں تفو!

یہی تفسیر خان میں ان تمام منتر میں روایات کی جوڑ کاٹ کر رکھ دی گئی ہے۔ عبارت ملاحظہ ہو:

"هُدَى أَقْدَامِ عَظِيمٍ مِنْ قَائِمَةٍ وَقَلَّتْ مَعْرِفَتُهُ بَعْدَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ أَكْبَرُهُ وَهُوَ أَجْلَاهُ مِنْذِ دَلَّتْ وَلَا كَانَ النَّاسُ يَعْتَجِبُونَ مِنْ حُكْمِ اللَّهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ أَجْلَاهُ الْمُذَمِّنِ فَلَيَشَكْ فِي تَنْزِيلِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنْ يَأْمُرُ شَيْئًا بِمَا شَاءَ وَهُوَ يَحِبُّ تطْلِيقَةَ أَيِّا هَا مَكَذِّبٌ عَنْ حِجَافَةِ الْمُفْسِرِينَ - لِتَقْسِيرِ خَازِنِ

(۲۹۶، ص ۲۹۶)

ایسا کہنا کہ آنحضرت صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم زینبؓ کو دیکھ کر مغلوب المجبت ہو گئے۔ اس کے تالیل کی طرف سے اس کی ملزم معرفت کی بنا پر بتوت پر محنت حلدر ہے۔ یہ کس طرح کہا جاسکتا ہے کہ آپؓ نے ان کو دیکھا اور وہ ان کو پسند آگئیں حالانکہ وہ حضور علیہ السلام کی پھر بھی زاد تھیں، پھیں سے آپؓ انکو دیکھتے رہے کیونکہ عورتیں آپؓ سے پرده نہیں کرتی تھیں (پرده کا حکم زینبؓ کے ولیمہ کے بعد ہوا) حضورؓ نے خود ان کا نکاح زیریں سے کیا تھا۔ پس ایسا بیہودہ الزام۔

کوہ دید کر زینبؓ کے رکھنے کا حکم دیتے تھے اور دل میں ان کی طلاق چاہتے تھے، آنحضرت صلعم کی بریت میں کافی نہیں ہو سکتا۔ جیسا کہ بعض مفسروں سے منقول ہے۔ (اللہ ایر خیال ہی سے سے بالہ ہے) قطع نظر اس سے کہ یہ افسانہ کس درجہ منصب نبوت کی توہین کا باعث ہے، آپ یہ غور فرمائیے کہ عقلاء کیونکہ ملکن ہو سکتا ہے۔ کیونکہ وہ شخص جو بے راغب جوانی کو لے ہو کے ہمدر و قت مشغول رکھنے والیہ تجہید

میں ساری عمر منہج کر رہا اور جیسے آلام و سکون کا سنس لینا نصیب نہ ہوا، اس کا کردار جیسی پنچھی کے موقع پر پہنچ کر بس سہی کچھ رہ گی تھا کہ اس کا دل اس کی آنکھوں پر دھرا ہو، کیا یہ الزام اس مجھوں کی کردار پر کمپ سکتا ہے؟ پھر جب کہ حضرت زینبؓ آپؓ کی پھوپھی زادتیں اور پچھیں ہی سے آپؓ کے ساتھ کھلیں اور جوان ہوئیں، آپؓ نے بارہا ان کو دیکھا ہوگا، آپؓ نے خاتمی روایات کو توڑ کر خود ہی ان کو زیدہ کے نکاح میں دیا تھا۔ اور جب آپؓ نے سننا کہ ان میں یا ہم ناچاقی ہے تو نہایت دلسوزی سے ان کو ایسے اقدام سے روکا تھا جو طلاق پر فتح ہوں۔ حالات کی یہ ترتیب کیا اس افسانہ کیلئے واقعی کوئی بیان دفر اہم کرتی ہے؟ اسی چیز کو مدینہ کے یہود و متفقین نے مخالفانہ محااذ پرہم بنانے میں بطور مصالح استعمال کیا تھا، اب اسی کو مفترضین اور جهادی شہاس्र اسلام کے خلاف استعمال کر رہے ہیں۔ اگر آپؓ چاہتے تو ابتدا ہی سے ایسا کر لیتے جو حضرت زینبؓ کے لئے فخر و مبارکات کا باعث بتا اور وہ اس کو ضرور منظور کر لیتیں۔ آپؓ کے ساتھ یہ کیا سدی سکندری حاکم تھی؟ — بات وہی ہے جو ہم نے ذکر کر دی — — — !

اعراض :

علامہ ابن حزم اپنی مائیہ ناز تصنیف الملل والخلائق میں فرماتے ہیں کہ بہت سے معتزلین ہم پلا اصرحت کی پوچھا تو کہ دیتے ہیں کہ تم ایمان مجدد کہا کرتے ہو کہ انحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے ندوکو کی بات اپنی طرف سے کہی اور نہ ہی کرنی فیصلہ اپنی طرف سے فرمایا۔ اور تم اپنے دعویٰ کو ثابت کر لے کیجئے مندرجہ ذیل آیات پیش کرتے ہو:

۱۔ «ما ينطّق عن الهوى ان هو الا وحى يوحى»

یعنی جناب پیغمبر علیہ السلام اپنی طرف سے کچھ نہیں کہتے مگر وہی جو ان کی طرف وحی کی جاتی ہے۔

۲۔ «فلا دربِ لا يَوْمَ مُنْذَنْ حَتَّى يَحْكُمُوكُ فِيمَا شَجَرْتُمْ هُمْ ثَمَدٌ لِيَجْدِوا فِي النَّسْهَمِ حِرْجًا مَا قَضَيْتُ وَلِيَسْلُمُوا تَسْلِيًّا»

یعنی تیرے پر ورگا کر کی قسم کہ یہ لوگ اس وقت تک مومن نہیں ہو سکتے جب تک کہ اپنے مابین مثاجرات کیلئے تجویہ حکم تسلیم نہ کر لیں اور پھر تیرے فیصلہ پر اپنے دل میں کوئی بچپا ہست محسوس نہ کرو بلکہ اس کو خوش تسلیم کر لیں۔

۳۔ «لَقَدْ كَانَ لَكُمْ فِي رَسُولِ اللَّهِ أَسْوَةٌ حَسَنَةٌ لَمْ كَانْ يَرْجُوا اللَّهَ وَالْيَوْمَ الْآخِرَ وَذَكْرَ اللَّهِ كَثِيرًا»

تمہارے لئے رسول خدا مصلی اللہ علیہ وسلم کی ذات بہترین نمونہ حیات ہے۔ اور ہر اس شخص کیلئے جو اللہ اور یوم آخرت پر ایمان والیت ان رکھتا ہے اور اللہ کو پیکرشت یاد کرتا ہے۔

ام۔ (حدیث) افی اتفاقاً كم لله واعلمكم بما اتفق۔

لیکن میں تمہاری نسبت خدا سے زیادہ ڈرتا ہوں اور تم لوگوں سے اس بات کو کہیں زیادہ جانتا ہوں کبھی
لیکر کرنا چاہیئے اور کیا نہ کرنا چاہیئے۔

ان آیات و حدیث کی روشنی میں تمہارے اس دعویٰ کی بنیاد پر کہ آنحضرت صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم جو کچھ
روتے یا کہتے تھے، خدا کے حکم سے کرتے اور کہتے تھے اور اللہ آپ کے ہر کردار و گفتار پر راہی تھا۔ ہمارا یہ اعتراض
ہے کہ آنحضرت صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کا یہ فعل بھی ہے کہ بسا اوقات چار گھنی نماز میں دور کست یا تمیں رکعت
پر سلام پھیر دیا اور کچھی ایسا بھی ہوا کہ دور کست کے بعد قیام کر لیا اور ایسا بھی ہو اکثر نظر کھڑکی نماز کی پانچ رکعتیں
ادا فرمائیں۔ پھر آپ نے یہ بھی فرمایا کہ بہت سے حقوق و اموال کے مقدادات میرے سامنے پیش ہوتے ہیں۔ یہیں بعض
لوگ اپنے دعویٰ کو چوب زبانی اور قوت گویا کی جائی پڑتے زور و اطرافی سے ثابت کر دیتے ہیں حالانکہ
وہ بھروسے ہوتے ہیں اور فریق ٹانی قدرتِ انسانی نہ ہونے کے باعث اپنے حق کو ثابت نہیں کر سکتا۔ اس لئے
ظاہری حالات کی بنیاد پر انہیں کسی ایسے مقدمہ میں کسی آدمی کو دوسرا کا حق دلا دوں اور پرانے والابحان تا
ہے کہ فی الحقیقت یہ حق میرا نہیں بلکہ میرے فریقِ خلاف کا ہے اور اسے میں نے محض خوش گفتاری اور روشنی
کی بنیاد پر حیثیت بیان کی تو اسے وہ مال لیتے ہیں بازار رہنا چاہیئے۔ اگر وہ حقیقتِ حال سے واقعہ ہو کہ اس حق
کو لیتے ہیں بازار نہ رہا تو گویا اپنے لئے دوزخ کا سکون امہیا کر رہا ہے۔

اب ان حالات میں یہ بتایا جائے کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی نماز کے یہ اعمال بھی خدا کی دلی سے ہوئے
ہوں گے؛ پھر اس سے آگے اس روایت کی بنیاد پر جس میں آپ نے ظاہری حالات کی بنیاد فیصلہ کی بغیر دی اور اس
میں بھی ظلٹی کا اختصار بتایا ہے، حکوم علیہ اور حکوم لا پر کیا فرض عائد ہوتا ہے؟ ایسا یہ فرض عائد ہوتا ہے کہ
وہ آپ کے اس فرمان کو جسے وہ خلاف حقیقت سمجھ رہے ہیں نہ تسلیم کریں یا اس خلاف واقعہ فیصلہ کو خدا
کی وحی تسلیم کر کے اسے مان لیجئے کا فرض عائد ہوتا ہے؟

اجواب:

امام ابن حزم علیہ الرحمۃ فرماتے ہیں کہ ہمارا یہ دعویٰ اپنی جگہ بالکل درست اور مسلم ہے کہ آنحضرت
صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے تمام افعال و اقوال خدا کی دلی سے صادر ہوتے تھے کیونکہ خدا کے حکم کے مطابق
ہی اقسام نماز کے بعد سلام پھیرنے اور شک و ریب اور حدم جزم کی صورت میں نماز پوری کرنے کا طریقہ بھی
اسلام نے متعین فرمایا ہے۔

جن شخص کو اس بات کا لیتیں ہو گیا کہ اس نے بلاشبہ اپنی نماز پوری پڑھل۔ اس پر سلام پھیرنا لازم ہے۔

اور اگر سلام پھیرنے کے بعد اسے کسی طرح معلوم ہو اکہ اس کی نماز میں کوئی کمی رہ گئی ہے تو اس کے امام کی طرف توجہ دینی چاہیے۔ اور سجدہ سہو کر لینا چاہیے۔ اس کی دلیل یہ ہے کہ اگر کوئی انسان سرکشی کرتا ہے اور نماز پوری ہو جائے کے لیقین کے بعد بھی اسے بڑھاتی ہے اور پھار کی بجائے پانچ یا چھوڑ کھٹ پڑھلاتا ہے تو یقیناً اس کی نماز باطل ہو جائے گی اور اسے فاسق اور عاصی کہا جائیگا۔ بالکل اسی طرح اگر کسی کو اس بات کا یقین ہو کہ اس نے ایک ہی رکعت پڑھی ہے اور اس کی نماز ابھی پوری نہیں ہوئی تو اس کیلئے حکم یہ ہے کہ وہ نماز کو اس حد تک بڑھاتے کہ اس کا شکر زائل ہو کر یقین میں بدل جائے کہ اب میری نماز مکمل ہو گئی ہے تاہم اگر کوئی شبہ باقی ہو کہ شاید کوئی کمی رہ گئی ہو تو اس ازالہ شبہ کیلئے اسے سجدہ سہو کا حکم دیا گیا۔

یکن انگریزی مذاق کے طور پر ایک ہی رکعت پر قصد ابیط گیا یا ابھی اس کی نماز مکمل نہیں ہوئی اور اسے اس کی عدم تکمیل کا یقین بھی ہے تو اس کی پوری نماز باطل ہو گئی اور اس پر معصیت اور فرق کا اطلاق کی جاسکتا ہے۔ دونوں صورتوں میں (یعنی جان برجھ کر نماز زیادہ کرنا یا کم کرنا) اس کو عاصی اور فاسق اس لئے کہا جائیگا کہ اس نے الش کے حکم کی نافرمانی مدد آکی ہے اور جہاں خداوند کریم نے نماز کے ختم کر دینے کا حکم دیا تھا، اس نے نماز ختم نہیں کی، شیکھ یہی حال تھا اور فیصلہ کا بھی ہے۔ یعنی خدا کا حکم ہے کہ اگر تمہارے سامنے ایسے حامل گواہ پیش ہوں جن کی مدد میں تمہیں پورا و ثوق ہو تو ان کی گواہی پر تم مقدمہ کا فیصلہ دے دو۔ یا اگر وہی یاد عالیہ گواہ نہیں پیش کر سکتا تو مدد عالیہ سے اقرار اور قسم لے کر اس پر فیصلہ کر دو۔ اب یہاں باطن کے حال کا علم کس کو ہو گا کہ گواہ گواہ اندر سے جھوٹ تو نہیں بول رہا ہے۔ مدد عالیہ نے جو قسم کھائی اور اقرار کیا ہے وہ صراحت پر مبنی ہے یا جھوٹ پر؟

اگر ان معاملات کو باطن کی صراحت کے لئے چھوڑ دیا جائے تو بہت سے خون لیے ہیں جنہیں ظاہری شہادت پر علاوہ سمجھ کر بہادریا جاتا ہے۔ لیکن اندر وہی حالات کے علم پر ان کا بہانا کسی طرح جائز نہیں ہو سکتا۔ ظاہری شہادت کا یہی حال اموال ہیں بھی ہے۔ اس کی دلیل یہ ہے کہ اگر کسی قاضی یا حاکم کے پاس کوئی شخص الیسی شہادت لاتا ہے جو حقیقتی کے دیکھنے میں بالکل معتبر اور قابل وثوق ہے اور اس شہادت کے باوجود دبی وہ اس پر فیصلہ نہیں دیتا اور ایسے مدد عالیہ کی قسم پر فیصلہ دے دیتا ہے جس کے پاس کوئی گواہ نہیں تو الیسی صورت میں بلا اختلاف وہ قاضی فاسق اور عاصی ہو گا۔ اس لئے کہ وہ حکم خداوندی کے مخالف چلتا ہے۔ اگرچہ وہ اپنے فیصلہ میں حق و صراحت ہی کو کیوں نہ پا جائے۔ اس لئے کہ اس سے الیسی فیصلہ اگرچہ حق کے مطابق ہو گیا ہے مگر وہ علم اور واقعیت پر مبنی نہیں بلکہ جہالت کا فیصلہ ہے۔

پس جو حقیقتی خدا کے حکم کے مطابق فیصلہ کرتا ہے اس کے فیصلہ کے بعد مکوم علیہ اور حکوم لئے کا فرض

ہے کہ دونوں اس کے فیصلے سے راضی ہو جائیں۔ اگرچہ وہ اپنے باطنی علم کے مطابق حق کے لینے اور دینے کے متعلق کوئی بصیرت ہمکیوں نہ رکھتے ہوں۔

اس بحث سے یہ بات صاف ہو گئی کہ آنحضرت صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے جو فیصلے فرمائے یا آپ سے جو نہماز میں کمی بیشی ہوئی وہ خدا تعالیٰ کے حکم کے مطابق تھی اور ”ہوتی“ کا اس میں کوئی دخل نہ تھا۔ سہو ہو جانا تقاضا سے بشیرت ہے جو خدا کے ہاں قابل گرفت نہیں۔ اور خلافِ وحی کوئی کام کرنا یا فرمان خداوندی میں اہواز نفاسی سے کام لیکر دخل دینا مصیبیت میں داخل ہے جس کا صدور آپ کی ذات سے محال اور نا ممکن ہے۔ اسی فرمایا: ”دعا یتطرق عن الہوی ان حوالا دخی لیجی“ — دُلْدَار ہو المقصود، والحمد لله رب العالمین (چاری ہے) ذالک!

اطلاع ضروری

بہت سے احباب کی مدح خریداری اس شمارے کے بعد ختم ہو جائے اُن طور املاع ان سمجھے تام آئنے والے پرچے پر ”آپ کا چندہ ختم ہے“ کی تہریگا دی گئی ہے۔ اپنا پرچہ چیک کر لیں اور فرمائیں کہ اس اطلاع کے بعد پندرہ دن کے اندر اندر، آئندہ خریداری جاری رکھنے کی صورت میں سالانہ زیرِ تعاون بذریعہ منی آرڈر روانہ فرمادیں یا اگلے ماہ (جیون کا شمارہ) بذریعہ دی پی پی وصول کرنے کے لئے تیار رہیں۔ اور لفڑا خواستہ، آئندہ خریداری جاری رکھنے کی صورت میں دفتر کو املاع دیں کہ دی پی پی روانہ نہ کیا جائے۔ درست بغیر کوئی مذہب قابل تبول نہ ہوگی، یاد رکھئے دی پی پی و اپنی کرنا اضلاعی جرم ہے۔

بعض اوقات تازہ پرچہ معمون رکھنے کی خاطر دی پی پی پیکٹ میں پہاڑا پرچہ ارسال کر دیا جاتا ہے، اور دی پی پی وصول ہونے کے فرائعد تازہ پرچہ عام ڈاک سے روانہ کر دیا جاتا ہے۔ لہذا سے کسی بددیانتی پر محول نہ کیا جائے۔ والسلام!

(منظر)

”نورانی نہماز“ مرتبہ حکیم محمد صادق صاحب سیالکوٹی، ایک روپیہ کے ڈاک ٹکٹ میچ کر ذیل کے پر سے منگوائی جاسکتی ہے: کتب خانہ دہا بیہہ
۳۔ النور بارکیٹ اردو بازار۔ گوجرانوالہ!